

1918-07-12

SENDER

Axel Salto

RECIPIENT

Poul Uttenreitter

FACTS

Document type:

Letter

Language:

Dansk

General comment:

Axel Salto, Svend Johansen og  
Mogens Lorentzen malede de i alt 13  
billeder til Kinopalæets restaurant.  
Motiverne var fra de oldenborgske  
kongers liv.

Sender's location:

Frederiksberg

Sender info (seal, address, etc.):

Klingens brevpapir

Recipient's location:

Kerteminde

Mentioned people:

Svend Johansen

Mogens Lorentzen

Constantin Philipsen

Archive:

Det Kongelige Bibliotek NKS 4722, 4.

TRANSCRIPTION

12/7 1918

Kære Poul

Jeg blev kort efter at jeg havde sendt dig Besked om vor paatænkte Rejse til Kjerterminde ringet op af en Direktør Constantin Philipsen som spurgte om jeg kunde udsmykke et Restaurationsrum i hans nye store Biograftheater med Billeder fra de oldenborgske Kongers Liv, 13 store Billeder paa 6 Uger.

Sammen med Mogens og Svend Johansen som jeg bad om at male hver en Trediedel af Arbejdet som jeg ikke alene kunde tage paa mig i den korte Tid har jeg saa paataget mig det og kan derfor ikke tage Sommerferie før efter den 1<sup>ste</sup> Sept der er Terminen for Arbejdets Udførelse. Jeg syntes ikke at jeg kunde sige nej til dette da jeg maa tjene noget til at holde mit Hus i Gang. Jeg er meget ked af at maatte opsætte min Tur til Kjerterminde men jeg kan daarlig sige nej til den Fortjeneste (vi faar 2000 Kr. hver) Jeg haaber at du vil give mig Ret i at jeg bør vente med at tage Sommerferie til September; ikke fordi Fortjenesten er saa overvældende men fordi det kan have stor Betydning til Stadighed at have de Billeder hængende fremme; det er en god Reklame og jeg maa alvorligt se at fortjene noget.

Med venlig Hilsen

Din hengivne Axel Salto

12/7 1918

Karl Paul

Jeg blev kaldt efter at jeg havde sendt dig Brevet om vor tænkte Rejsen til Hjert minde ringet op af en Directeur Constablaire Philipeau som spørger om jeg kunde udarbejde et Restaurationsrum i ham nye store Biograftheater med Billeder fra de oldenborgske konges Liv, 13 store Billeder paa 6 Uger.

Sammen med Magnus og Povung Johansen som jeg bad om at male hvor en Tordenskjold af Arbejdet som jeg ikke alene kunde tage paa mig: den korte Tid har jeg nu foreslået mig det og kan derfor ikke tage Sommersferien før efter den 1<sup>ste</sup> Sept. der er Terminen for Arbejdets Udførelse. Jeg syntes ikke at jeg kunde sige mig selv dette da jeg maa tjene noget til at holde mit Hús i Gang. Jeg er meget bled af at maatte opsætte min Tænk til Hjert minde men jeg kan daadig sige mig til den Fortjeneste (er paa 2000 kr. hvert) jeg har at de vil give mig Ret i at jeg har ret med at tage Sommersferien til September; ikke fordi Fortjenesten er saa overvældende med fordi det kan have stor Betjæning til Stedshold at have de Billeder hængende fremme; det er en god Reklame og jeg maa altså se at fortjene noget.

Med venlig Hilsen

Din hengivne Nælskjæler